

紅樓夢第五十回

蘆雪亭爭聯即景詩

暖香塢雅製春燈謎

香齋生葉

香齋生葉

話說薛寶釵道：「倒底分個次序，讓我寫出來說着，便令眾人拈闌爲序，起首恰見李氏，然後按次各各開出鳳姐兒，這既這麼說，我也說一句在上頭，衆人都笑起來了，說這麼更妙了。」寶釵將稻香老農之上補了一箇鳳字，李紈又將題目講給他聽。鳳姐兒想了半大笑道：「你們別笑話我，我只有了一句粗話，可是五個字的，下剩的我就不知道了。」衆人都笑道：「越是粗話越好，你說了，就只爭幹正事去罷。」鳳姐兒笑道：「想下雪必刮北風，昨夜聽見一夜的北風，我有一句這一句，就是一夜北風緊，使得不得，我就不管了。」衆人聽說都相視笑道：「這句雖粗，不見底下的，這正是會作詩的起發，不但好而且留了寫不盡的，多少地步與後人，就是這句爲首。」稻香老農快寫上，續下去。鳳姐兒和李紈娘平兒又吃了兩杯酒，自去了。這裡李紈就寫了

一夜北風緊

自己聯道

開門雪尚飄入泥，憐潔白

香菱道

匝地惜瓊瑤，有意榮枯草

探春道

無心餽萎苗價高村釀熟

李綺道

年稔府梁饒葭動灰飛管

李紋道

陽回斗轉杓寒山已失翠

岫煙道

涿浦不生潮易掛疎枝柳

湘雲道

難堆破葉蕉麝煤融寶鼎

寶琴道

紅樓夢

第五回

綺袖籠金貂光奪窻前鏡

黛玉道

香粘壁上椒斜風仍故故

寶玉道

清夢轉聊聊何處梅花笛

寶釵道

誰家碧玉簫驚愁坤軸陷

李纨笑道我替你們看熱酒去罷寶釵命寶琴續聯只見湘雲
起來道

龍鬬陣雲鎖野岸回孤棹

寶琴也聯道

吟鞭指灞橋，賜裘憐撫戍。

湘雲那裙袴，肯讓人且別人。也不如他敏捷，都看他揚眉挺身的說道。

加絮念征徭，拘垓審夷隗。

寶釵連聲讚好，也使聯迫。

枝柯怕動，搖體儘輕趁步。

黛玉忙聯道：

剪剪舞隨腰，茗茗成新賞。

一面說，一面推寶玉，命他聯寶玉。正看寶琴寶釵黛玉三人共

紅樓夢

第五回

三

戰湘雲十分有趣，那裡還顧得聯詩。今見黛玉推他方聯道：

孤松訂久，要泥鴻從印跡。

寶琴接著聯道：

林斧或聞樵，伏象千峰凸。

湘雲忙聯道：

盤蛇一逕，進花濂經冷結。

寶釵和衆人又都讚好，探春聯道：

色豈畏霜凋，深院驚寒雀。

湘雲正渴了，忙忙的吃茶，已被岫烟搶着聯道：

空山泣老鴉，堵堦墮上下。

湘雲忙丟了茶杯聯道

池水在浮漂照耀臨清曉

黛玉忙聯道

續紛入永宵誠忘三尺冷

湘雲忙笑聯道

瑞釋九重焦僵卧誰相問

寶琴也忙笑聯道

狂逸客豈招天機斷縞布

湘雲又忙道

海市失鮫綃

紅樓夢

第辛四

黛玉不容他道出接着便道

寂寞封台謝

湘雲忙聯道

清貧懷筆歌

寶琴也不容情也忙道

烹茶漸水沸

湘雲見這般白為得趣又是笑又忙聯道

煮酒葉難燒

黛玉也笑道

沒帚山僧掃

寶琴也笑道

埋琴稚子挑

湘雲笑灣了腰忙念了一句衆人問道到底說的是什麼湘雲道

石樓閑睡鶴

黛玉笑得握着胸口高聲嚷道

錦扇煖親猶

寶琴也忙笑道

月窟翻銀浪

湘雲忙聯道

紅樓夢第五回

霞城隱赤標

黛玉忙笑道

沁梅花可嚼

寶釵笑稱好句也忙聯道

淋竹醉堪調

寶琴也忙道

或濕鴛鴦帶

湘雲忙聯道

時疑翡翠翹

黛玉又忙道

無風仍脉脉

寶琴又忙笑聯道

不雨亦瀟瀟

湘雲伏着已笑軟了衆人看他三人對搶也都不顧作詩看着也只見笑黛玉推還他往下又聯道你也有才盡力窮之時我聽聽還有什麼舌頭嚼了湘雲只伏在寶釵懷裡笑個不住寶釵推他起來道你有本事把二蕭的韻全用完了我纔服你湘雲起身笑道我也不是作詩竟是搶命呢衆人笑道倒是你自己說罷探春早已料定沒有自己聯的了便早寫出來因說還沒收住呢李紋聽了接過來便聯了一句道

紅樓夢

第五回

六

欲誌今朝樂

李綺收了一句道

憑詩祝舜堯

李綺道穀了穀了雖沒作完了韻騰挪的字若生扭了倒不好了說着大家來細細評論一回獨湘雲的多都笑道這都是那塊鹿肉的功勞李綺笑道逐句評去却還一氣只是寶玉又落了第了寶玉笑道我原不會聯句只好擔待我罷李綺笑道也沒有社社擔待的又說韻險了又整悞了又不曾聯句今日必罰你我纔看見櫳翠庵的紅梅有趣我要折一枝插在瓶可感妙玉爲人我不理他如今罰你取一枝來插著頑兒衆人都道

這罰的又雅又有趣寶玉也樂爲答應着就要走湘雲黛玉一起說道外頭冷得很你且吃杯熱酒再去於湘雲早熱起壺酒來了黛玉遞了個大杯滿斟了一杯湘雲笑道你吃了我們這酒要取不來加倍罰你寶玉忙吃了一杯片雪而去李紈命人好好跟着黛玉忙攔說不必有了人反不得了李紈點頭道是一面命了鬢將一個美女簪肩梳拿來賄了水準備插梅因又笑道回來該吟紅梅了湘雲忙道我先作一首寶釵笑道今日斷不容你再作了你都搶了去別人都閒著也沒趣回來罰寶玉他說不會聯句如今就叫他自己做去黛玉笑道這話很是我還有主意方纔聯句不穀莫若揀那聯得少的八作紅梅詩

紅樓夢

第五回

七

寶釵笑道這話是極方纔那李二位屈才且又是客琴兒和顰兒雲兒他們搶了許多我們一槩都別作只他們三人做纔是李紈因說綺兒也不大會做還是讓琴妹妹罷寶釵只得依允又道就用紅梅花三個字做韻每人一首七言律那大妹妹做紅字你們李大妹妹做梅字琴兒做花字李紈道饒過寶玉去我不服湘雲忙道有箇好題巨命他做衆人問何題湘雲道命他就做訪妙玉乞紅梅豈不有趣衆人聽了都說有趣一語未了只見寶玉笑欣欣擎了一枝紅梅進來衆人鬢忙已接過挿入籠內衆人都道來賞玩寶玉笑道你們如今賞罷也不知費了我多少精神呢說著探春早又遞了一鍾煖酒來衆人鬢上

紋

來接了簾笠揮雪各人屋裡了髮都添送衣裳來襲人也遣人
送了半舊的狐腋褂來李執命人將那蒸的大芋頭盛了一盤
又將硃橘黃橙橄欖等物盛了兩盤命人帶給襲人去湘雲且
告訴寶玉方纔的詩題又催寶玉快做寶玉道好姐姐好妹妹
們讓我自己用韻罷別限韻！眾人都說隨你做去罷一面說
一面大家看梅花原來這一枝梅花只有二尺來高傍有一枝
縱橫而出約有二三尺長其間小枝分歧或如蟠螭或如僵蚓
或孤削如筆或密聚如林真乃花豈胭脂香欺蘭蕙各各稱賞
誰知岫烟李執寶琴三人都已吟成各自寫了出來眾人便依
紅梅花三字之序看去寫道

紅樓夢 第五回

八

賦得紅梅花

邢岫烟

桃未芳菲杏未紅 冲寒先喜笑東風

魂飛庾嶺春難辨 霞隔羅浮夢未通

綠萼添粧融寶炬 綉仙扶醉跨殘虹

看來豈是尋常色 濃淡由他冰雪中

又

李執紋

白梅懶賦賦紅梅 逞艷先迎醉眼開

凍臉有痕皆是血 酸心無恨亦成灰

謾吞丹藥移真骨 偷下瑤池脫舊胎

江北江南春燦爛 奇言蜂蝶漫疑猜

又

寶琴

踈是枝條艷是花 春粧兒女競奢華

閒庭曲檻無餘雪 流水空山有落霞

幽夢冷隨紅袖笛 遊仙香泛絳河槎

前身定是瑤台種 無復相疑色相差

衆人看了都笑着稱讚了一回又指末一首更好寶玉見寶琴年紀最小才又敏捷黛玉湘雲二人斟了一小杯酒都賀寶琴寶釵笑道三首各有好處你們兩個天天捉弄厭了我如今又捉弄他來了李紈又問寶玉你可有了寶玉忙道我倒有了纔一看見這三首又唬忘了等我再想湘雲聽了便拿了一支銅

紅樓夢

第五回

九

火箸擊着手爐笑道我擊了若鼓絕不成又髮罰的寶玉笑道我已有了黛玉提起筆來笑道你念我寫湘雲便擊了一下笑道一鼓絕寶玉笑道有了你寫罷衆人聽他念道

酒未開樽句未裁

黛玉寫了搖頭笑道起的平平湘雲又道快着寶玉笑道

尋春問臘到蓬萊

黛玉湘雲都點頭笑道有些意思了寶玉又道

不求大士瓶中露 爲乞孀娥檻外梅

黛玉寫了搖頭說小巧而已湘雲將手又敲了一下寶玉笑道

入世冷桃紅雪去 離塵香割紫雲來

槎枒誰惜詩肩瘦 衣上猶沾佛院苔

黛玉寫畢湘雲大家纔評論時只見幾個丫鬟跟進來道老太太來了衆人忙迎出來大家又笑道怎麼這等高興說着遠遠見賈母圍了大斗蓬帶着灰鼠煖氈坐着小竹轎打着青綢油傘鴛鴦琥珀等五六個丫鬟每人都是打着傘攆轎而來李紈等忙往上迎賈母命人止住說只站在那裡就是了來至跟前賈母笑道我瞞着你太太和鳳丫頭來了大雪地下我坐著這個無妨沒的叫他娘兒們踏雪嗎衆人忙上前來接斗蓬攙扶着一面答應着賈母來至室中先笑道好俊梅花你們也會樂我也不餓你們說著李紈早命人拿了一個大狼皮褥子來鋪

紅樓夢

第五回

十

在當中賈母坐了因笑道你們只管照舊頑笑吃喝我因爲天短了不敢睡中覺抹了一會牌想起你們來了我也來湊個趣兒李紈早又捧過手爐來探春另拿了一付盃筋來親自斟了煖酒奉給賈母賈母便飲了一口問那個盃子是什麼東西衆人忙捧了過來回說是糟鵝鴨賈母道這倒罷了撕一點子腿兒來李紈忙答應了要水洗手親自來撕賈母道你們仍舊坐下說笑我聽著纔喜歡又命李紈你也只管坐下就如同我沒來的一樣纔好不然我就走了衆人聽了方纔依次坐下只李紈挪到儘下邊賈母因問你們作什麼頑呢衆人便說做詩呢賈母道有做詩的不如做些燈謎兒大家正月裡好頑衆人答

應說笑了一會賈母便說這裡潮濕你們別久坐仔細着了涼倒是你四妹妹那裡煖和我們到那裡瞧瞧他的書兒趕年可能有不能衆人笑道那裡能年下就有了只怕明年端陽纔有呢賈母道這還了得他竟比葢這園子還費工夫了諺着仍坐了竹椅轎大家圍隨過了藕香榭穿入一條夾道東西兩邊皆是過街門門樓上裡外都嵌著石頭匾如今進的是西門向外的匾上鑿着穿雲二字向裡的鑿着度月兩字來至堂中進了向南的正門賈母下了轎惜春已接出來了從裡面遊廊過去便是惜春卧房厦簷下掛着暖香塢的匾早有幾個人打起猩紅毡簾已覺煖氣拂臉大家進入屋裡賈母並不歸坐只問

紅樓夢

第五回

上

惜春畫到那裡了惜春因笑回天氣寒冷了膠性都凝澁不潤畫了恐不好看故此收起來了賈母笑道我年下就要的你別脫懶兒快拿出來給我快畫一語未了忽見鳳姐披著紫羯羴褂笑嘻嘻的來了口內說道老祖宗今兒也不告訴人私自就來了叫我好找賈母見他來了心中喜歡道我怕你凍着所以不許人告訴你去你真是個小鬼靈精兒到底找了我來論禮孝敬也不在這上頭鳳姐兒笑道我那裡是孝敬的心找了來呢我因爲到了老祖宗那裡鴉沒雀靜的問小丫頭子們他又不肯叫我找到園裡來我正疑惑忽然又來了兩個姑子我心裡纔明白了那姑子必是來送年疏或要年例香例銀子老祖

宗年下的事也多一定是躲債來了。我赶忙問了那姑子果然不錯。我纔就把年例給了他們去了。這會子老祖宗的債主兒已去了不用躲着了。已預備下稀嫩的野鷄請用晚飯去罷。再進一則就老了他一行說衆人一行笑。鳳姐兒也不等賈母說話便命人擡過轎來。賈母笑着挽了鳳姐兒的手仍上了轎帶着衆人說笑出了夾道東門。一看四面粉粧銀砌。忽見寶琴披着鳧靨裘站在山坡背後。遙等身後一個丫鬟抱着一瓶紅梅。衆人都笑道。怪道少了兩個。他却在這裡等着也。弄梅花去了。賈母喜的忙笑道。你們瞧這雪坡兒上配上他這個人物兒。又是這件衣裳後頭。又是這梅花像個什麼。衆人都笑道。就像老

紅樓夢

第五回

三

太太屋裡掛的仇十洲畫的艷雪圖。賈母搖頭笑道。那畫的那裡有這件衣裳。人也不能這樣好一語未了。只見寶琴身後又轉出一個穿大紅猩猩毡的人來。賈母道。那又是那個女孩兒。衆人笑道。我們都在這裡。那是寶玉。賈母笑道。我的眼越發花了。這話之間來至跟前。可不是寶玉和寶琴兩個。寶玉笑向寶釵。黛玉等道。我纔又到了櫳翠庵。妙玉竟每人送你們一枝梅花。我已打發人送去了。衆人都笑說。多謝你費心說話之間。已出了園門來。至賈母房中吃畢飯。大家又說笑了一回。忽見薛姨媽也來了。說好大雪一日也沒過來望候。老太太今日老

太太倒不高興。正該賞雪。纔是賈母笑道。何曾不高興了。我找

了他們姐妹去頑了一會子薛姨媽笑道昨兒晚上我原想着今日要和我們姨太太借一天園子擺兩桌粗酒請老太太賞雪的又見老太太安歇的早我聽見寶兒說老太太心裡不爽因此如今也不敢驚動早知如此我竟該請了纔是呢賈母笑道這纔是十月是頭場雪往後下雪的日子多景呢再破費姨太太不遲薛姨媽笑道果然如此象我的孝心虔了鳳姐兒笑道姨媽怎麼忘了如今現秤五十兩銀子來交給我收着一下雪我就預備下酒姨媽也不用操心也不得忘了賈母笑道既這麼說姨太太給他五十兩銀子收着我和他每人分二十五兩到下雪的日子的我粧心裡不爽混過去了姨太太更不用

紅樓夢

第卅回

三

操心我和鳳姐到得實惠呢鳳姐將手一怕笑道妙極這和我的主意一樣衆人都笑了賈母笑道匹沒臉的就順着竿子爬上來了你不說姨太太是客在僭們家受屈我們該請姨太太纔是那裡有破費姨太太的理不這麼說呢還有臉先要五十兩銀子真不害臊鳳姐笑道我們老祖宗最是有眼色的試一試姨媽要鬆呢拿出五十兩來就和我分這會子依個着不中用了翻過來拿我做法子說出這些大方話來如今我也不和姨媽要銀子了我竟替姨媽出銀子治了酒請老太太吃了我另外再封五十兩銀子孝敬老祖宗是罰我個包覽閑事這可好不好話未說完衆人都笑倒在炕上賈母因又說及寶琴

雪下折梅比畫兒上還好又細問他的年庚八字並家內景况
薛姨媽度其意思大約是要給他求配薛姨媽心中因也遂意
只是已許過梅家了因賈母尚未說明自己也不好擬定遂半
吐半露告訴賈母道可惜了這孩子沒福前年他父親就沒了
他從小兒見的世面倒多跟他父親四山五岳都走遍了他父
親好樂的各處因有買賣帶了家眷這一省逛一年明年又到
那一省逛半年所以天下十停走了有五六停了那年在這裡
把他許了梅翰林的兒子偏第二年他父親就辭世了如今他
母親又是痰症鳳姐兒也不等說完便噙聲跺腳的說偏不巧
手正要個個呢又已經許了人家賈母笑道你要給誰說媒

紅樓夢

第五回

鳳姐兒笑道老祖宗別管心裡看准了他們兩個是一對如今
有了人家說也無益不如不說罷了賈母也知鳳姐兒的意思
聽見只有人家也就不提了大家又閒話了一會方散一宿無
次日雪晴飯後賈母又吩咐惜春不要冷爇你要畫去趕到年
話下十分不能就罷了第一要緊把昨日琴兒和丫頭梅花照
樣一筆別錯快快添上惜春聽了雖是爲難的事就應了一時
眾人都來看他如何畫惜春只是出神李紈因笑向衆人道讓
他自己想去借們且說話兒昨兒老太太只叫做燈謎兒聞到
家和綺兒紋兒睡不着我就編了兩個四書的他兩個每人也
編了兩個衆人聽了都笑道這倒該做的先說了我們猜猜李

純笑道觀音未有世家傳打四書一句湘雲接着就說道在止
于至善寶釵笑道你也想一想世家傳三個字的意應再猜李
純笑道再想黛玉笑道我猜罷可是雖善無徵衆人都笑道這
句是了李純又道一池青草草何名湘雲又忙道這一定是蒲
芦也再不是不成李純笑道這難為你猜紋兒的是水向石邊
流出冷打一古人名探春笑著問道可是山濤李純道是李純
又道綺兒是個螢字打一個字衆人猜了半日寶琴道這個意
思却深不知可是花草的花字李綺笑道恰是了衆人道螢與
花何干黛玉笑道妙的狠螢可不是花化的衆人會意都笑了
說好寶釵道這些雖好不合老太太的意不如做些淺近的物
紅樓夢 第五十四回

早大家雅俗共賞纔好衆人都道也要做些淺近的俗物纔是
湘雲想了一想笑道我編了一枝點絳脣却真是個俗物你們
猜猜說者便念道溪壑分離紅塵遊戲真何趣名利猶虛後事
終難謎衆人都不解想了半日也有猜是和尚的也有猜是道
士的也有猜是偶戲人的寶玉笑了半日道都不是我猜着了
必定是要的猴兒湘雲笑道正是這個了衆人道前頭都好末
後一句怎麼解湘雲道那一個耍的猴兒不是剝了尾巴去
的衆人聽了都笑起來說偏他編個謎兒也是刁讀古怪的李
純道昨日姨媽說琴妹妹見得世面多走的道路也多你正該
編謎兒况且你的詩又好爲什麼不編幾個兒我們猜一猜寶

琴聰了點頭含笑自有尋思寶釵也有一個念道

鏤鏤鏘鏘一層層 豈係良工堆砌成

雖是半天風雨過 何曾問得杵鈴聲

衆人猜時寶玉也有一個念道

天上人間雨渺茫 琅玕節過講隄防

鷺音鶴信須疑睜 好把唏噓答吐蒼

黛玉也有了一個念道

騷駟何勞縛紫繩 馳城逐壘勢猙獰

主人指示風雲動 鰲背二山獨立名

探春也有了一個方欲念時寶琴走來笑道從小兒所走的地

紅樓夢

第五回

二六

方的古蹟不少我也來挑了十個地方古蹟做了十首懷古詩

詩雖粗鄙却懷件事又暗隱俗物十件姐姐們請猜一猜衆人

聽了都說這倒巧何不寫出來大家一看要知端的且聽下回

分解

紅樓夢第五十一回

薛小妹新編懷古詩 胡庸醫亂用虎狼藥

話說眾人聞得寶琴將素性所經過各省內古蹟為題做了十首懷古絕句內隱十物皆說這自然新巧都爭着看時只見寫道是

赤壁懷古

赤壁沉埋水不流 徒留名姓載空舟

喧闐一炬悲風冷 無限英魂在內遊

交趾懷古

銅柱金城振紀綱 聲傳海外播戎羌

紅樓夢 第五十一回

馬援自是功勞大 鉄笛無煩說子房

鍾山懷古

名利何曾伴女身 無端被詔出凡塵

牽連大抵難休絕 莫怨他人嘲笑頻

淮陰懷古

壯士須防惡犬欺 三齊位定益棊時

寄信世俗休輕鄙 一飯之恩死也知

廣陵懷古

蟬噪鴉栖轉眼過 隋堤風景近如何

只緣占盡風流號 惹得紛紛口舌多

桃葉渡懷古

衰草閒花映淺池 桃枝桃葉總分離

六朝梁棟多如許 小照空懸壁上題

青塚懷古

黑水茫茫咽不流 冰絃撥盡曲中愁

漢家制度誠堪笑 檣櫓應慚萬古羞

馬嵬懷古

寂寞脂痕積汗光 溫柔一旦付東洋

只因遺得風流跡 此日衣裳尚有香

蒲東寺懷古

紅樓夢 第五回

小紅骨賤一身輕 私掖偷携強撮成

雖被夫人時吊起 已經勾引彼同行

梅花觀懷古

不在梅邊在柳邊 個中誰拾畫嬋娟

團圓莫憶春香到 一別西風又一年

衆人看了都稱奇妙寶釵先說道前八首都是史鑑上有據的

後二首却無考我們也不大懂得不如在做兩首爲是黛玉忙

攔道這寶釵姐姐也忒膠柱鼓琴矯揉造作了兩首難於史鑑上

無考偕們雖不曾看這些外傳不知底裡難道偕們連兩本戲

也沒見過不成那三歲的孩子也知道何況偕們探春便道這

話正是了李統又道況且他原走到這個地方的這兩件事雖無考古往今來以訛傳訛好事者竟故意的弄出這古跡來以愚人比如那年上京的時節便是關夫子的坟倒見了三四處關夫子一身事業皆是有據的如何又有許多的坟自然是後來人敬愛他生前爲人只怕從這敬愛上穿鑿出來也是有的及至看廣輿記上不止關夫子的坟多有古來有名望的人那坟就不少無考的古跡更多如今這兩首詩雖無考凡說書唱戲甚至于求的籤上都有老少男女俗語口頭人人皆知皆說的况且又並不是看了西廂記牡丹亭的詞曲怕看了邪書了這也無訪只當留着寶釵聽說方罷了大家猜了一回皆不是

紅樓夢

第五回

三

的冬日天短覺得又是吃晚飯時候一齊往前頭來吃晚飯因有人回王夫人說襲人的哥哥花自方在外頭回進來說他母親病重了想他女兒他來求恩典接襲人家去走走王夫人聽了便說人家母女一場豈有不許他去的呢一面就叫了鳳姐來告訴了命他酌量辦理鳳姐兒答應了回至屋裡便命周瑞家的去告訴襲人原故吩咐周瑞家的再將跟着出門的媳婦傳一個你們兩個人再帶兩個小子頭子跟了襲人去分頭派四個有年紀的跟車要一輛大車你們帶着坐一輛小車給了頭們坐周瑞家的答應了纔要去鳳姐又道那襲人是個省事的你告訴說我的話叫他空幾件顏色好衣裳大大的包一包

袱衣裳拿着包袱要好好的拿手爐也拿好的臨走時叫他先到這裡來我照周瑞家的答應去了半日果早襲人穿帶了兩個丫頭和周瑞家的拿着手爐和衣包袱鳳姐看襲人頭上戴着幾枝金釵珠釧倒也華麗又看身上穿著桃紅百花刻絲銀鼠袄葱綠盤金彩繡綿裙外面穿著青緞灰鼠褂鳳姐笑道這三件衣裳都是老太太賞的了你倒是好的但這褂子太素了些如今穿着也冷你該穿一件大毛的襲人笑道太太就給了這件灰鼠的還有件銀鼠的說趕年下再給大毛的呢鳳姐笑道我倒有一件大毛的我嫌風毛出的不好了正要改去也能先給你穿去罷等年下太太給你做的時節我再改罷只當你還

紅樓夢

第五回

四

我的一樣衆人都笑道奶奶慣會說這話成年家大手大腳的替太太不知背地神賠墊了多少東西真真賠的是說不出來的那裡又和太太算去偏這會子又說這小氣話取笑來了鳳姐兒笑道太太那裡想的到這些究竟這又不是正經事再不照管也是大家的體面說不得我自己吃些虧把衆人打扮體統了寧可我得個好名兒也罷了一個一個燒糊了的餛飩子似的人先笑話我說我當家倒把人弄出個花子來了衆人聽了都嘆說誰似奶奶這麼着聖明在上體貼太太在下又疼顧下人一面說一面只見鳳姐命平兒將昨日那件石青刻絲八團天馬皮褂子拿出來給了襲人又看包袱只得一個彈墨花綾

水紅調裡的夾包袱裡，只見包着兩件半舊棉襖，合皮褂子。鳳姐又命平兒把一個玉色絨裡的哆囉呢包袱拿出來，又命包上一件雪褂子，平兒走去拿了出來。一件是件舊大紅猩猩，黏的一件是半舊大紅羽緞的襲。人道：「一件就當不起了。」平兒笑道：「你拿這猩猩黏的把這件順手帶出來，叫人給那大姑娘送去。昨兒那麼大雪，人人都穿着不是猩猩毡，就是羽緞的，十來件大紅衣裳，映著大雪，好不齊整。只有他穿着那幾件舊衣裳，越發顯的拱肩縮背，好不可憐見的。如今把這件給他罷。」鳳姐笑道：「我的東西，他私自就要給人，我一個還花不穀，再添上你提着更好了。」衆人笑道：「這都是奶奶素日孝敬太太疼愛下。」

紅樓夢

第五回

五

人要是奶奶素日是小氣的，收着東西爲事的不顧下人的姑，娘那神敢這麼着。鳳姐笑道：「所以知道我的，也就是他還知三分罷了。」說着，又囑咐襲人道：「你媽要好了，就罷要，不中用了，只得住下打發人來，叫我再另打發人給你送鋪蓋去，可別使他們的鋪蓋和梳頭的家火，又吩咐周瑞家的道：「你們自然是知道這裡的規矩的，也不用我吩咐了。」周瑞家的答應都知道。我們這去到那裡，總叫他們的人迴避，要住下，必是另要一兩間內房的，說着，跟了襲人出去，又吩咐小廝預備燈籠，遂坐車往花自芳家來。不在話下。這裡鳳姐又將怡紅院的嬷嬷喚了兩箇來，吩咐道：「襲人只怕不來家了，你們素日知道那個大了？」

頭知好歹派出來在寶玉屋裡上夜你們也好生照管着別中
着寶玉胡鬧兩個嫵嫵答應着去了一時來回說派了晴雯和
麝月在屋裡我們四個人原是輪流著帶管上夜的鳳姐聽了
點頭又說道晚上催他早睡早上催他早起老嫵嫵們答應了
自回園去一時果有周瑞家的帶了信叫鳳姐說襲人之母業
已停床不能回來鳳姐回明了王夫人一面着人往大觀園去
取他的鋪蓋粧奩寶玉看着晴雯麝月二人打點妥當送去之
後晴雯麝月皆卸罷殘粧脫換過裙袄晴雯只在薰籠上圍坐
麝月笑道你今兒別粧小姐了我勸你也動一動兒晴雯道等
你們都去爭了我再動不遲有你們一日我且受用一日麝月
笑道好姐姐我鋪床你把那穿衣鏡的套子放下來上頭的划
子划上你的身量比我高些說着便去給寶玉鋪床晴雯噤了
一聲笑道人家纔坐爇和了你就來鬧此時寶玉正坐着納悶
想襲人之母不知是死是活忽聽見晴雯如此說便自己起身
出去放下鏡套划上消息進來笑道你們爇和罷我都弄完了
晴雯笑道終久爇和不成我又想起來湯婆子還沒拿來呢麝
月道這難爲你想著他素日又不要湯壺僭們那薰籠上又爇
和比不得那屋裡炕涼今兒可以不用寶玉笑道你們兩個都
在那上頭睡了我這外邊沒個人我怪怕的一夜也睡不着晴
雯道我是在這裡睡的麝月你叫他往外邊睡去說話之間天

已一更麝月早已放下簾幔移燈炷香伏侍寶玉卧下二人方
睡晴雯自在薰籠上麝月便在煖閣外邊至三更已後寶玉睡
夢之中便叫襲人叫了兩聲無人答應自己醒了方想起襲人
不在家自己也好笑起來晴雯已醒因喚麝月道連我都醒了
他守在傍邊還不知道真是挺死尸呢麝月翻身打個哈哈笑
道他叫襲人與我什麼想干因問做什麼寶玉說要吃茶麝月
忙起來單穿着紅綢小綿袄兒寶玉道披了我的皮袄再去仔
細冷着麝月聽說用手便把寶玉披着起來的一件貂額滿襟
煖袄披上下去向盆內洗洗手先倒了一鍾溫水拿了大嗽盂
寶玉嗽了口然後纔向茶榻上取盪茶碗先用溫水過了向煖

紅樓夢

第七回

七

壺中倒了半碗茶遞給寶玉吃了自己也嗽了一嗽吃了半碗
晴雯笑道好妹妹也賞我一口兒呢麝月笑道越發上臉兒了
晴雯道好妹妹明兒晚上你別動我伏侍你一夜如何麝月聽
說只得也伏侍他嗽了口倒了半碗茶給他吃了麝月笑道你
們兩個別睡說著話兒我出去走走回來晴雯笑道外頭有個
鬼等着呢寶玉道外頭自然有大月亮的我們說着話你只管
去一面說一面便嗽了兩聲麝月便開了後房門揭起氈簾一
看果然好月色晴雯等他出去便欲唬他頑耍仗着素日比別
人氣壯不畏寒冷也不披衣只穿著小袄便躡手躡腳的下了
薰籠隨後出來寶玉勸道罷呀凍着不是頑的晴雯只擺手隨

後出了屋門只見月光如水忽聽一陣微風只覺侵肌透骨不禁毛骨悚然心下自思道怪道人說熱身子不可被風吹這冷果然利害一面正要唬他只聽寶玉在內高聲說道晴雯出來了晴雯忙回身進來笑道那裡就唬死了他了偏慣會這麼蠅螫螫老婆子的樣兒寶玉笑道倒不是怕唬壞了他頭一件你凍著也不好二則他不防不免一喊倫或驚醒了別人不說你們是頑意兒倒反說襲人纔去了一夜你們就見神見鬼的你們來把我這邊的被掖掖罷晴雯聽說就上來掖了一掖伸手進去就渥一渥寶玉笑道好冷手我說看凍着一面又見晴雯兩腮如胭脂一般用手摸一摸也覺冰冷寶玉道快進被來

渥渥罷一語未了只聽咯噔的一聲門响麝月慌慌張張的笑著進來說著笑道唬我一跳好的黑影子裡山子石後面只見一個人蹲着我纔要叫喊原來是那個大錦鷄見了人一飛飛到亮處來我纔見了要冒司失失一嚶倒開起入來一面說一面洗手又笑道說晴雯出去了我怎麼沒見一定是要唬我去了寶玉笑道這不是他在這裡渥著呢我若不唬的快可是倒唬一跳晴雯笑道也不用我唬去這小蹄子已經自驚自怪的了

一面說一面仍回自己被中去麝月道你就這麼跑解馬的打扮兒伶伶俐俐的出去了不成寶玉笑道可不就是這麼出去了麝月道你死不檢好日子你出去自站一站瞧瞧把皮不凍

破了你的說着又將火盆上的銅罩揭起拿灰鏃重將熟炭埋了一埋拈了兩塊速香放上仍舊罩了至屏後重別亮了燈方纔睡下晴雯因方纔一冷如今又一爇不覺打了兩個嚏噴寶玉嘆道如何到底傷了風了麝月笑道他早起就嚏不受用一日也沒吃碗正經飯他這會子不說保養着些還要捉弄人明兒病了叫他自作自受寶玉問道頭上熱不熱晴雯嗽了兩聲說道不相干那裡這麼姣嫩起來了說着只聽外間屋裡榻上的自鳴鐘當當的兩聲外間值宿的老嫗嫗嗽了兩聲因說道姑娘們睡罷明兒再說笑罷寶玉方悄悄的笑道借們別說話了看又惹他們說話說着方大家睡了至次日起來晴雯果覺

紅樓夢 第五回

九

有些鼻塞聲重懶怠動彈寶玉道快別聲張太太知道了又要叫你搬回家去養着家裡縱好到底冷些不如在這裡你就在裡間屋裡躺著我叫人請了大夫悄悄的從後門進來瞧瞧就是了晴雯道雖這麼說你到底要告訴大奶奶一聲兒不然一時大夫來了人問起來怎麼說呢寶玉聽了有理便喚一個老嫗嫗來吩咐道你同大奶奶去就說晴雯曰冷著了些不是什麼大病襲人又不在家他若家去養病這裡更沒有人了傳一個大夫從後門悄悄的進來瞧瞧別同太太了老嫗嫗去了半日回來說大奶奶知道了說兩劑藥好了便罷若不好時還是出去爲是如今的時氣不好沾染了別人事小姑娘們的身子

要緊晴雯睡在暖閣裡只管咳嗽聽了這話氣的嚷道我那裡就害瘟病了生怕招了人我離了這裡看你們這一輩子都別頭疼腦熱的說着便真要起來寶玉忙按他笑道別生氣這原是他的責任生恐太太知道了說他不過白說一句你素昔又愛生氣如今肝火自然又盛了正說時人回大夫來了寶玉便走過來避在書架後面只見兩三個後門口的老婆子帶了一個太醫進來這裡的了頭都迴避了有三四個老嫗放下暖閣上的大紅綉幔晴雯從幔中單伸出手來那大夫見這隻手上有兩根指甲足有二三寸長尚有金鳳仙花染的通紅的痕跡便回過頭來有一個老嫗忙拿了一塊絹子掩上了那大紅樓夢

第五回

十

夫方診了一回脉起身到外間向嫗嫗們說道小姐的症是外感內滯近日時氣不好竟算是個小傷寒幸虧是小姐素日飲食有限風寒也不大不過是氣血原弱偶然沾染了些吃兩劑藥疎散疎散就好了說着便又隨婆子們出去彼時李紈已遣人知會過後門上的人及各處丫鬟迴避大夫只見了園中景致並不曾見一個女子一時出了園門就在守園門的小廝們的班房內坐了開了藥方老嫗道老爺且別去我們小爺囉唆恐怕還有話問那太醫忙道方纔不是小姐是位爺不成那屋子竟是綉房又是放下幔子來瞧的如何是位爺呢老嫗笑道我的老爺怪道小子纔說今見請了一位新太醫來了真

不知我們家的事那屋子是我們小哥哥的那人是屋裡的了頭倒是個大姐那裡的小姐的綉房小姐病了你那麼容易就進去了說着拿了藥方進去寶玉看時上面有紫蘇桔梗防風荆芥等藥後面又有枳實麻黃寶玉道該死該死他拿着女孩兒們也像我們一樣的治法如何使得他有什麼內滯這枳實麻黃如何禁得誰請了來的快打發他去罷再請一個熟的來罷老嫗道用藥好不好我們不知道如今再叫小廝去請王大夫去倒容易只是這個大夫又不是告訴總管房討的這馬錢是要給他的寶玉道給他多少婆子道少了不好看來得一兩銀子纔是我們這樣門戶的禮寶玉道王大夫來了給他

紅樓夢

第五回

二

多少婆子笑道王大夫和張大夫每常來了也並沒個給錢的不過每年四節一大壘兒送禮那是一定的年例這個人新來了一次須得給他一兩銀子寶玉聽說就命麝月去取銀子麝月道花大姐還不知攔在那裡呢寶玉道我常見着在那小螺甸櫃子裡拿銀子我和你找去說着二人來至襲人堆東西的屋內開的螺甸櫃子上一櫃都是些筆墨扇子香餅各色荷包汗巾等類的東西下一櫃却有幾串錢於是看了抽屜纔看見一個小管籬內放著幾塊銀子倒也有戲子麝月便拿了一塊銀提起戲子來問寶玉那是一兩的星兒寶玉笑道你問的我有趣兒你倒成了是纔來的了麝月也笑了又要去問人買

王道揀那大的給他一塊就是了又不做買賣筭這些做什麼
麝月聽了便放下戥子揀了一塊掂了一掂笑道這一塊只怕
是一兩了寧可多些好別少了叫那窮小子笑話不說僭們不
認得戥子倒說僭們有心小氣似的那婆子站在門口笑道那
是五兩的錠子夾了半個這一塊至少還有二兩呢這會子又
沒夾剪姑娘收了這塊揀一塊小些的麝月曰關了柵子出來
笑道誰又找去呢多少你拿了去就完了寶王道你快叫焙茗
再請個大夫來罷婆子接了銀子自去料理一時焙茗果請了
王大夫來先診了脈後說病症也與前頭不同方子上果然沒
有枳實麻黃等藥倒有當歸陳皮白芍等藥那分兩較先也減
了些寶王喜道這纔是女孩兒們的藥雖疎散也不可太過舊
年我病了却是傷寒內裡飲食停滯他瞧了還說我禁不起脈
黃石膏枳實等狠虎藥我和你們就如秋天芸兒進我的那纔
開的白海棠是的我禁不起的藥你們那裡經得起比如人家
坡裡的大楊樹看着枝葉茂盛都是空心子的麝月笑道野坡
裡只有楊樹難道就沒有松栢不成最討人嫌的是楊樹那麼
大樹只一點子葉子沒一點風兒他也是亂響你偏要比他你
也太下流了寶王笑道松栢不敢比連孔夫子都說歲寒然後
知松栢之後凋呢可知這兩件東西高雅不害臊的纔拿他混
比呢說着只見老婆子取了藥來寶王命把煎藥的銀弔子找

了出來就命在火盆上煎晴雯因說止經給他們茶房裡前去
罷咧弄的這屋裡藥氣如何使得寶玉道藥氣比一切的花香
還香呢神仙採藥燒藥再者高人逸士採藥治藥最妙的一件
東西這屋裡我正想各色都齊了就只少藥杵如今恰全了一
面說一面早命人煨上又囑咐麝月打點些東西叫個老嫗嫗
去看襲人勸他少哭一一妥當方過前邊來賈母王夫人處請
安吃飯止值鳳姐兒和賈母王夫人尚議說天又短又冷不如
等大嫗子帶着姑娘們在園子裡吃飯等天煖和了再來開的
跑也不妨王夫人笑道這也是好主意刮風下雪倒便宜吃東
西受了冷氣也不好空心走來一肚子冷氣壓上些東西也不

紅樓夢

第五回

三

好不如園子後門裡頭的五間大屋子橫豎有女人們上夜的
挑兩個女廚子在那裡單給他姐妹弄飯新鮮菜蔬是有分例
的在總管賬房裡支了去或要錢要東西那些野雞獐狍各樣
鮮味分些給他們就是了賈母道我也正想着呢就怕又添厨
房事多些鳳姐道並不事多一樣的分例這裡添了那裡減了
就使多費些事小姑娘們受了冷氣別人還可第一林妹妹如
何禁得住就連寶玉兄弟也禁不住况兼眾位姑娘都不是結
實身子鳳姐兒說畢未及賈母何言且聽下回分解

